

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN ĐẮK R'LẤP
TỈNH ĐẮK NÔNG**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 12/2018/HSST
Ngày 21-03-2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐẮK R'LẤP, TỈNH ĐẮK NÔNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Trần Ngọc Anh

Các hội thẩm nhân dân:

1. Ông Nguyễn Xuân Thùỵ
2. Ông Nguyễn Như Tạ

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Hồng Nguyên – Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Đắc R'Lấp, tỉnh Đắc Nông.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Đắc R'Lấp tham gia phiên tòa: Ông Phạm Huy Tiền - Kiểm Sát viên.

Ngày 21 tháng 3 năm 2018 tại phòng xét xử, Tòa án nhân dân huyện Đắc R'Lấp, tỉnh Đắc Nông xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 84/2017/HSST ngày 08 tháng 12 năm 2017 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 13/2018/QĐXXST-HS ngày 26 tháng 01 năm 2018 đối với bị cáo:

Đặng Ngọc H; sinh ngày 06/8/1995; nơi sinh: tỉnh Đắc Nông; nơi ĐKKHKT: Thoân 6, xã A, huyện B, tỉnh Đắc Nông; nơi cư trú: Thôn 3, xã C, huyện B, tỉnh Đắc Nông; nghề nghiệp: Không nghề nghiệp; trình độ học vấn: Lớp 6/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đặng Ngọc H1, sinh năm 1968 và bà Nguyễn Thị L, sinh năm 1977; có vợ là Quách Thị C, sinh năm 1999; có 01 con, sinh năm 2015; bắt tạm giữ, tạm giam 02/8/2017 – Có mặt.

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

Anh Hoàng Văn V, sinh năm 1979

Địa chỉ: Tổ dân phố 5, thị trấn D, huyện B, tỉnh Đắc Nông – Vắng mặt.

Anh Nguyễn Đình Q, sinh năm 1996

Địa chỉ: Thôn 5, xã C, huyện B, tỉnh Đắc Nông – Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 13 giờ 15 phút ngày 02/8/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp bắt quả tang tại phòng số 103 nhà nghỉ Nga Lai ở thôn 3, xã C, huyện B, tỉnh Đắk Nông đối tượng Đặng Ngọc H, sinh năm 1995, Hộ khẩu thường trú tại thôn 6, xã A, huyện B, tỉnh Đắk Nông và đối tượng Hoàng Văn V sinh năm 1979, Hộ khẩu thường trú tại tại tổ dân phố 5, thị trấn D, huyện B, tỉnh Đắk Nông thu giữ trên nệm giường ngủ trong phòng: 03 ống nhựa màu trắng bên trong chứa tinh thể màu trắng (nghỉ là ma túy đá); 01 nỏ thủy tinh, 01 nắp nhựa màu đỏ được đục 02 lỗ, 01 đoạn ống hút màu xanh. Thu giữ trên người H 02 đoạn ống nhựa màu trắng trong suốt, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 03 đoạn ống hút màu trắng hàn kín một đầu; 01 đoạn ống nhựa màu đen, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh, số IMEI: 359997051222655; 01 kéo bằng kim loại màu trắng và số tiền 500.000 đồng. Thu giữ trên người V 01 điện thoại di động hiệu Philip và số tiền 1.000.000 đồng.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp đã tiến hành khám xét khẩn cấp chỗ ở của Đặng Ngọc H ở thôn 3, xã C, huyện B. Qua khám xét thu giữ: 08 đoạn ống hút bằng nhựa; 01 nỏ thủy tinh đã được uốn cong.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'lấp, Đặng Ngọc H, đã khai nhận:

Bản thân H là người sử dụng trái phép chất ma túy đá, nên H nảy sinh ý định mua ma túy về để sử dụng và bán lại cho người khác nhằm kiếm lời. Thông qua các mối quan hệ với những người sử dụng ma túy, H có được số điện thoại 0968.090.008 của một người tên N (hiện không xác định được nhân thân lai lịch) là người bán ma túy đá. Vào khoảng 17 giờ ngày 01/8/2017, H liên hệ mua của N số ma túy đá với số tiền 1.000.000 đồng. Sau khi có được ma túy, H mang về phòng trọ đang thuê tại thôn 3, xã C, huyện B, tỉnh Đắk Nông và phân chia số ma túy vừa mua được vào 05 đoạn ống hút bằng nhựa rồi cất giấu trong người nhằm bán lại cho người khác. H đã bán trái phép ma túy đá 02 lần, cụ thể:

Lần thứ 1: Khoảng 19 giờ ngày 01/8/2017, Hoàng Văn V là đối tượng sử dụng trái phép chất ma túy đá đang đi quanh khu vực chợ Đắk Sin tìm mua ma túy đá thì gặp Nguyễn Đình Q (tên thường gọi là T) trú tại thôn 5, xã C, huyện B, tỉnh Đắk Nông cũng là đối tượng sử dụng trái phép chất ma túy đá. Q đã dẫn V đến phòng trọ của H để hỏi mua ma túy thì được H bán cho 02 đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy với giá 600.000 đồng. Sau đó H đi ra chợ Đắk Sin mua đồ thì Q và V đã ở lại lấy bộ dụng cụ sử dụng ma túy của H để sử dụng hết số ma túy vừa mua được của H.

Lần thứ 2: Khoảng 10 giờ 15 phút ngày 02/8/2017, Hoàng Văn V gọi điện cho H hỏi mua ma túy đá với số tiền 1.500.000 đồng. V hẹn H đến nhà nghỉ Nga Lai ở thôn 3, xã C, huyện B, tỉnh Đắk Nông để giao nhận ma túy và tiền. Khoảng 12 giờ 15 phút cùng ngày, H mang theo 03 (ba) đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy

và 01 bộ nỏ (dùng để sử dụng ma túy đá) đến phòng số 103 nhà nghỉ Nga Lai gặp V. Do V chỉ có 1.000.000 đồng nên H nói chỉ bán cho V 02 (hai) đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy, ống ma túy còn lại thì H sẽ sử dụng và cho V sử dụng cùng. V đồng ý và ra ngoài mua nước uống, còn H để 03 (ba) đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy cùng bộ đồ dụng cụ sử dụng ma túy lên giường và ngồi chờ V vào để sử dụng ma túy và thực hiện việc mua bán ma túy thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp bắt quả tang cùng tang vật.

Ngày 03/8/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp ra Quyết định trưng cầu giám định số 125, trưng cầu Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông giám định các hạt tinh thể màu trắng đựng trong 03 (ba) ống nhựa thu giữ của H có phải là ma túy, tiền chất dùng vào việc sản xuất trái phép chất ma túy hay không? Loại chất ma túy, tiền chất gì? Trọng lượng?

Ngày 08/8/2017 Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đắk Nông có kết luận giám định số 54/PC54 kết luận như sau:

Tinh thể màu trắng gửi giám định là chất ma túy, là Methamphetamine. Trọng lượng tinh thể màu trắng là 0,2212 gam. Mẫu vật được hoàn lại sau giám định có trọng lượng 0,1366 gam.

Đối với 01 điện thoại di động hiệu Philip thu giữ trên người Hoàng Văn V quá trình điều tra xác định là tài sản hợp pháp của anh V, do đó Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp đã ra Quyết định xử lý vật chứng trả lại chiếc điện thoại trên cho anh Hoàng Văn V.

Đối với số tiền 1.500.000 đồng thu giữ của H và V hiện Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp đang tạm gửi tại tài khoản của Chi cục thi hành án dân sự huyện Đắk R'Lấp.

Đối với 0,1366 gam ma túy đá được hoàn lại sau giám định, 01 nỏ thủy tinh, 01 nắp nhựa màu đỏ được đục 02 lỗ, 01 đoạn ống hút màu xanh; 02 đoạn ống nhựa màu trắng trong suốt, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 03 đoạn ống hút màu trắng hàn kín một đầu; 01 đoạn ống nhựa màu đen, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 08 đoạn ống hút bằng nhựa; 01 nỏ thủy tinh đã được uốn cong; 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh hiện Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp đã nhập kho vật chứng để chờ xử lý theo quy định.

Đối với số tiền 600.000 đồng Đặng Ngọc H có được do bán ma túy cho V và Q, H đã tiêu hết 100.000 đồng còn lại 500.000 đồng H mang theo trong người và bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp thu giữ khi bắt quả tang vào ngày 02/8/2017.

Tại bản cáo trạng số 76/CTr - VKS ngày 06 tháng 12 năm 2017 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện Đắk R'Lấp quyết định truy tố ra trước Toà án nhân dân huyện Đắk R'Lấp để xét xử bị can Đặng Ngọc H về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” quy định tại khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự

Tại phiên tòa bị cáo Đặng Ngọc H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung Cáo trạng và thừa nhận Cáo trạng của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk R'Lấp, tỉnh Đắk Nông truy tố bị cáo về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự là đúng, không oan.

Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Đắk R'Lấp vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố về tội danh, điều luật áp dụng như nội dung bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 194; o, p khoản 1 Điều 46; Điều 33 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: Bị cáo Đặng Ngọc H từ 07 (Bảy) đến 08 (Tám) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt tạm giam ngày 02/8/2017.

Về vật chứng của vụ án: Áp dụng Điều 41 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng Hình sự:

Tịch thu tiêu hủy đối với 0,1366 gam ma túy đá được hoàn lại sau giám định, 01 nỏ thủy tinh, 01 nắp nhựa màu đỏ được đục 02 lỗ, 01 đoạn ống hút màu xanh; 02 đoạn ống nhựa màu trắng trong suốt, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 03 đoạn ống hút màu trắng hàn kín một đầu; 01 đoạn ống nhựa màu đen, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 08 đoạn ống hút bằng nhựa; 01 nỏ thủy tinh đã được uốn cong là công cụ, phương tiện sử dụng liên quan đến hành vi mua bán trái phép chất ma túy.

Tịch thu sung công quỹ nhà nước đối với 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh, số IMEI: 359997051222655 bị cáo H dùng để liên lạc bán ma túy và số tiền 500.000 đồng thu lợi từ việc mua bán trái phép chất ma túy.

Truy thu số tiền 100.000 đồng do Đặng Ngọc H phạm tội mà có.

Tịch thu sung công quỹ Nhà nước số tiền 1.000.000 đồng của Hoàng Văn V dùng để mua ma túy.

Tại phiên tòa bị cáo Đặng Ngọc H không bào chữa gì về hành vi phạm tội của mình mà chỉ đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Căn cứ các chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến kiểm sát viên và bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra công an huyện Đắk R'Lấp, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đắk R'Lấp, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến

hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2]. Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Đặng Ngọc H khai nhận hành vi phạm tội của mình như nội dung bản Cáo trạng đã công bố. Lời khai của bị cáo phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, thể hiện: Để có tiền mua ma túy sử dụng và có tiền để tiêu xài nên vào ngày 01/8/2017 Đặng Ngọc H mua của một đối tượng tên N (hiện chưa rõ nhân thân lai lịch) một bịch ma túy đá với giá 1.000.000 đồng rồi phân nhỏ số ma túy vào 05 đoạn ống hút bằng nhựa rồi cất giấu trong người nhằm mục đích sử dụng và bán lại cho các con nghiện. Bị cáo đã bán 02 lần cho các đối tượng sau:

Lần 1: Khoảng 19 giờ ngày 01/8/2017, tại phòng trọ của Đặng Ngọc H, H đã bán cho Hoàng Văn V 02 đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy với giá 600.000 đồng.

Lần 2: Khoảng 10 giờ 15 phút ngày 02/8/2017, tại nhà nghỉ Nga Lai ở thôn 3, xã C, huyện B, tỉnh Đắk Nông, Đặng Ngọc H tiếp tục bán cho Hoàng Văn V 02 đoạn ống hút bằng nhựa bên trong chứa chất ma túy với giá 1.000.000 đồng để sử dụng thì bị bắt quả tang.

Theo kết luận giám định số 54/PC54 ngày 08-08-2017 của Phòng kỹ thuật Công an tỉnh Đắk Nông kết luận: Tinh thể màu trắng gửi giám định là chất ma túy là Methamphetamine.

Do vậy, có đủ căn cứ để kết luận bị cáo Đặng Ngọc H phạm tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 194 Bộ luật hình sự như kết luận của Kiểm sát viên là có căn cứ đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Điều 194 của Bộ luật hình sự quy định như sau:

“1. Người nào tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép hoặc chiếm đoạt chất ma túy, thì bị phạt tù từ hai năm đến bảy năm.

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ bảy năm đến mười lăm năm:

b) Phạm tội nhiều lần;”

[3]. *Tình tiết định khung hình phạt:* Do bị cáo đã bán hai lần ma túy cho các đối tượng V, Q nên hành vi của bị cáo đã vi phạm tình tiết định khung tăng nặng quy định tại điểm b khoản 2 Điều 194 Bộ luật hình sự là phạm tội nhiều lần.

[4]. *Về các tình tiết tăng nặng:* Bị cáo không có tình tiết tăng nặng.

[5]. *Về các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt:*

Sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; sau khi bị bắt bị cáo đã tự khai ra toàn bộ hành vi phạm tội của mình và hành vi trước đây chưa bị phát hiện đây là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm o, p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình

sự. Vì vậy, Hội đồng xét xử xử phạt bị cáo mức thấp nhất của khung hình phạt quy định tại khoản 2 Điều 194 của Bộ luật hình sự là thỏa đáng.

[6]. *Về thu lợi bất chính*: Đối với số tiền 100.000 đồng do bị cáo bán trái phép chất ma túy. Hội đồng xét xử xét thấy đây là tiền thu lợi bất chính nên cần tịch thu sung công quỹ Nhà nước.

[7]. *Về vật chứng vụ án*:

Đối với 0,1366 gam ma túy đã được hoàn lại sau giám định, 01 nỏ thủy tinh, 01 nắp nhựa màu đỏ được đục 02 lỗ, 01 đoạn ống hút màu xanh; 02 đoạn ống nhựa màu trắng trong suốt, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 03 đoạn ống hút màu trắng hàn kín một đầu; 01 đoạn ống nhựa màu đen, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 08 đoạn ống hút bằng nhựa; 01 nỏ thủy tinh đã được uốn cong là công cụ, phương tiện sử dụng liên quan đến hành vi mua bán trái phép chất ma túy nên cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh, số IMEI: 359997051222655 bị cáo H dùng để liên lạc bán ma túy và số tiền 500.000 đồng thu lợi từ việc mua bán trái phép chất ma túy nên cần tịch thu sung công quỹ Nhà nước

Đối với số tiền 1.000.000 đồng của Hoàng Văn V dùng vào việc mua ma túy cần tịch thu sung công quỹ Nhà nước.

[8]. *Về án phí*: Buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Đối với đối tượng tên N là người có hành vi bán trái phép ma túy cho H, quá trình điều tra không xác định được nhân thân, lai lịch nên không có căn cứ xử lý.

Đối với đối tượng Hoàng Văn V và Nguyễn Đình Q có hành vi mua trái phép chất ma túy để sử dụng, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với V và Q theo quy định tại Điều 21, Nghị định số 167/2013/NĐ-CP ngày 12/11/2013 của Chính phủ nên không đề cập xử lý.

Đối với hành vi V và Q sử dụng trái phép ma túy tại chỗ ở của H vào ngày 01/8/2017 là do tự ý V và Q sử dụng, H không biết và cũng không cho V và Q sử dụng ma túy tại nơi ở của mình, do đó không đề cập xử lý.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào điểm b khoản 2 Điều 194; điểm o, p khoản 1 Điều 46 của Bộ luật Hình sự năm 1999:

Xử phạt bị cáo Đặng Ngọc H 07 (Bảy) năm tù, về tội “*Mua bán trái phép chất ma túy*”, thời gian chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam 02/8/2017

2. *Về thu lợi bất chính*: Áp dụng điều 41 của Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Buộc bị cáo Đặng Ngọc H phải nộp số tiền 100.000đồng sung công quỹ nhà nước.

3. *Về vật chứng vụ án:* Căn cứ Điều 41 Bộ luật hình sự; điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 0,1366 gam ma túy đá được hoàn lại sau giám định, 01 nỏ thủy tinh, 01 nắp nhựa màu đỏ được đục 02 lỗ, 01 đoạn ống hút màu xanh; 02 đoạn ống nhựa màu trắng trong suốt, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 03 đoạn ống hút màu trắng hàn kín một đầu; 01 đoạn ống nhựa màu đen, một đầu bịt kín, một đầu vót nhọn; 08 đoạn ống hút bằng nhựa; 01 nỏ thủy tinh đã được uốn cong là công vụ, phương tiện sử dụng liên quan đến hành vi mua bán trái phép chất ma túy.

Tịch thu, sung công quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu NOKIA màu xanh, số IMEI: 359997051222655 và số tiền 500.000 đồng liên quan đến việc mua bán trái phép chất ma túy

Tịch thu, sung công quỹ Nhà nước số tiền 1.000.000đồng của Hoàng Văn V dùng vào việc mua ma túy.

(Tất cả vật chứng nêu trên có đặc điểm như trong biên bản giao, nhận vật chứng ngày 08-12-2017 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Đắk R'Lấp và Chi cục Thi hành án huyện Đắk R'Lấp).

4. *Về án phí:* Áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; áp dụng điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Đặng Ngọc H phải nộp 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

5. *Về quyền kháng cáo:* Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 (*Mười lăm*) ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án liên quan đến quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong thời hạn 15 (*Mười lăm*) ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết bản án.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Đắk Nông;
- Sở tư pháp tỉnh Đắk Nông;
- VKSND huyện Đắk R'Lấp;
- CA huyện Đắk R'Lấp;
- THADS huyện Đắk R'Lấp;
- Bị cáo;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- Lưu HS,VP.

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

(Đã ký)

Trần Ngọc Anh